

N-V Žiadosť o vydanie Preukazu študenta alebo Prolongačnej známky

Application for the issuing of the Student Card or Prolongation Sticker

Meno a priezvisko (Name and Surname): _____

Adresa (Address): _____ AIS ID : _____

Dátum narodenia (Date of birth): _____ E-mail, mobil: _____


Slovenská technická univerzita v Bratislave, fakulta/ústav (Faculty/Institute): _____

1. ŽIADOSŤ O VYDANIE NOVÉHO PREUKAZU/DUPLIKÁTU (New Student Card)

Týmto Vás žiadam o vydanie nového študentského preukazu (označte krížikom len jednu možnosť):

I hereby ask for the issuing of a new Student Card (mark please with a cross):

Preukaz ISIC – študenti dennej formy (Prihláška za člena – evidenčný list) (ISIC Student Card – Full-time students)

 je potrebné sa podpísať na obidvoch stranách tohto tlačiva

Preukaz študenta STU – bez ISIC/externý (University Student Card – No ISIC/Part-time students)*

* Študenti dennej formy štúdia môžu požiadať o Preukaz študenta STU – bez ISIC len ako duplikát k už vydanému Preukazu študenta STU – bez ISIC.
(Full-time students can apply for a University Student Card (No ISIC) only in case of issuing a duplicate card of the same type.)

2. ŽIADOSŤ O AKTIVOVANIE/ZRUŠENIE STARÉHO PREUKAZU (Activation/Cancellation of my old Student Card)

V mojom doterajšom štúdiu na STU mi už bol vydaný preukaz (uveďte číslo, prípadne dôvod – strata, krádež, poškodenie ...):

STU has already issued the Student Card for me in the past (please specify card number and reason, if applicable – loss, theft, damaging ...):

Číslo preukazu (Card number): _____ Typ preukazu (Card type): ISIC / Preukaz študenta STU (No ISIC)

Dôvod (Reason): _____ Číslo licencie ISIC (ISIC number): S _____ Platnosť licencie ISIC (Expiry date): 30.09. _____

Tento preukaz chcem používať aj v tomto štúdiu
(Please activate my existing Student Card also for this study period)

Žiadam o zrušenie tohto preukazu, a zároveň o vydanie duplikátu podľa bodu 1.
(I hereby ask for cancellation of my old Student Card and issuing of a duplicate Card as above stated in 1.)

Žiadam o potvrdenie pre účely duplikovania platného predplateného lístka (električky) v DPB, a.s.
(I'm using valid 30/90/365-day prepaid zone ticket issued on my old Student Card, please include affirmation letter of issuing a duplicate Card for Bratislava Transport Company DPB, a.s.)

3. ŽIADOSŤ O VYDANIE PROLONGAČNEJ ZNÁMKY (Prolongation Sticker)

Týmto Vás žiadam o vydanie prolongačnej známky vo forme (označte krížikom len jednu možnosť):

I hereby ask for the issuing of a Prolongation Sticker (mark please with a cross):

Prolongačná známka ISIC (ISIC Prolongation Sticker), Číslo licencie ISIC (ISIC number): S _____

Prolongačná známka STU - bez ISIC (University Prolongation Sticker - No ISIC)

SÚHLAS SO SPRACOVANÍM OSOBNÝCH ÚDAJOV

Svojim podpisom súhlasím s poskytnutím osobných údajov spoločnosti TransData s.r.o., Jašíkova 2, 821 03 Bratislava, IČO 35 741 236 (ďalej len „TransData“) v súlade s § 11 zákona č. 122/2013 Z.z. v znení neskorších právnych predpisov na spracovanie mojich osobných údajov **na nasledovné účely**:

- elektronická a grafická výroba preukazu študenta ako bezkontaktné čipovej karty emitovaná vysokou školou na základe zákona o vysokých školách č.131/2002 a súvisiacich právnych predpisov a usmernení
 - zabezpečenie multifunkčného použitia preukazu v externých aplikáciách, ako aj interných aplikáciách vysokej školy
 - servisné činnosti a riešenie udalostných operácií spojených s preukazom v rámci informačného systému TransCard
 - odovzdanie mojich osobných údajov za účelom spracovania v rozsahu nevyhnutne potrebnom na dosiahnutie účelov súvisiacich s činnosťou spoločnosti TransData na účely štatistiky, zdokumentovania, marketingu, evidencie a výroby preukazu
 - za účelom riešenia udalostných operácií spojených s preukazom v rámci dopravných funkcionalít, sú osobné údaje sprístupnené na čítanie zmluvným partnerom spoločnosti TransData, ktorých aktuálny zoznam sa nachádza na webových stránkach spoločnosti TransData www.transcard.sk v rozsahu nevyhnutne potrebnom na dosiahnutie účelov
 - spravovať, spracovávať a archivovať osobné údaje počas doby trvania právneho vzťahu medzi vysokou školou a študentom (t. j. počas doby štúdia študijného programu v zmysle súvisiacich právnych predpisov a usmernení) a to v rozsahu: meno, priezvisko, titul, dátum narodenia, bydlisko (trvalý pobyt, prechodný pobyt), podobizeň, emailová adresa, telefónne číslo, škola, fakulta, ročník a stupeň štúdia, sériové číslo čipu preukazu, pohlavie, jedinečné číslo preukazu, podpis (aj elektronický), druh preukazu, začiatok a koniec platnosti preukazu, osobné číslo (UOC/AIS ID)
 - spravovať, spracovávať a archivovať osobné údaje počas doby trvania pracovného vzťahu medzi zamestnancom a vysokou školou a to v rozsahu meno, priezvisko, titul, dátum narodenia, bydlisko, podobizeň, škola, osobné číslo (UOC/AIS ID)
 - uskutočňovanie prenosov mojich osobných údajov pre používanie externých funkcionalít preukazu tretím subjektom (výhradne subjektom, ktoré majú pre tieto účely uzavretú zmluvu s TransData), v rozsahu nevyhnutne potrebnom na dosiahnutie funkčnosti externej funkcionality za predpokladu, že zaručujú primeranú úroveň ochrany
- Zároveň svojím podpisom potvrdzujem, že:

- pred podpisom tohto súhlasu som bol/a oboznámený/á zo strany TransData s účelmi spracovania mojich osobných údajov a zároveň mi boli poskytnuté všetky informácie v súlade s § 15 zákona č. 122/2013 Z.z.
- všetky mnou uvedené údaje sú pravdivé a úplné, plne zodpovedám za to, že mnou predložené potvrdenia a doklady pre získanie Preukazu študenta alebo zamestnanca zodpovedajú skutočnosti
- v prípade uvedenia nepravdivých údajov zodpovedám za vzniknutú škodu v súlade s ustanoveniami Občianskeho zákonníka
- súhlasím so zasielaním informácií súvisiacich s používaním Preukazu študenta alebo zamestnanca spoločnosti TransData a zmluvným partnerom spoločnosti TransData

Tento mnou udelený súhlas platí počas trvania právneho vzťahu medzi vysokou školou a študentom. Po uplynutí tejto doby je spoločnosť TransData povinná elektronické údaje bezpečným spôsobom zlikvidovať a vytvoriť o tom Protokol. Protokol musí obsahovať: rozsah likvidovaných osobných údajov, dátum a spôsob likvidácie a meno a podpis osoby, ktorá likvidáciu vykonala. Poskytnuté osobné údaje sú archivované a likvidované v súlade s platnými právnymi predpismi a platným spisovým a skartáčnym poriadkom spoločnosti TransData. Osobné údaje sú spracúvané prostredníctvom automatizovaných, čiastočne automatizovaných, alebo neautomatizovaných prostriedkov spracúvania, pričom sa uplatňujú primerané technické, organizačné a personálne bezpečnostné opatrenia zodpovedajúce spôsobu spracúvania, ktoré sú deklarované formou Bezpečnostného projektu na ochranu osobných údajov. Osobné údaje spracúvajú len oprávnené osoby, ktoré boli náležitým spôsobom poučené. Zároveň svojím podpisom beriem na vedomie, že som oprávnený postupovať podľa § 28 zákona č. 122/2013 Z.z. a teda môžem tento súhlas písomne odvolať, ak spoločnosť TransData bude konať v rozpore s podmienkami uvedenými v tomto súhlase.

V (In) _____ Dátum (Date): _____ **Podpis žiadateľa (Applicants' Signature):** _____

